

DYf[Ua cba i gYi a . 'F]YgYbg_UbXU`'i a
6Ui j Yfn0[Yfi b['i bX' ? cghYb '! '6Yf`]bYf
60f[Yf'ZcfXYfh'l a XYb_Yb

GWcb'k]YXYf'DYf[Ua cba i gYi a žgh0\bYb'G]Y3'5VYf'k]f
gc`hYb'X]YgYb'F]YgYbg_UbXU`'b]W'h'Y]bZUW'UVhi b"'8Uni
g]bX'X]Y'6Uink Y]hj Yfn0[Yfi b['j cb'a]bXYghYbg'%) 'š\fyb
i bX'XYf'?cghYbgdfi b['j cb'&(\$'A]`]cbYb'Ui Z%ž&'A]`]UfXYb
9i fc'Y]bZUW'ni '[Yk U'h]["'l bX'XUbb']gh'XU'Ui W'bcW'X]Y
UfW]hY_hi f\]ghcf]gW'Y'J YfUbhk cfhi b["'BY]bž'k]f'a 0ggYb
k UW'gUa 'V'Y]VYb"'GY'Vgh'k Ybb'i a '&(\$'XUg'; YV'Äi XY'i bX
gY]bY'9f[Äbni b[Yb'ZYfh][[YghY`h'gY]b'gc`hYbž'XUbb'k ÄfY
XUg'bUW'Y]bYa '9bhk i fZ'j cb'c'gk U'X'A Uh\]Ug'l b[Yfg'Ui g
XYa 'š\f'%- - - "'%- - - '8 Ug']gh'gc [Uf'Z0f'X]Y`Ub[gUa Y
8]gn]d']b'5fW]hY_hi f'ÿcbYb'\Yf"'Ni XYa 'k Uf'l b[Yfg
f%- &*!&\$ \$+Ł'gW'cb'fYW'h'VYhU[hž'XYf'9bhk i fZ'Uha Yh
XYgk Y[Yb'V]g']b'X]Y`YhnhY / Ua d^Y`]]d/

GWcb'k]YXYf'DYf[Ua cba i gYi a žgh0\bYb'G]Y3'5VYf'k]f'gc`hYb
X]YgYb'F]YgYbg_UbXU`'b]W'h'Y]bZUW'UVhi b"'8Uni 'g]bX'X]Y
6Uink Y]hj Yfn0[Yfi b['j cb'a]bXYghYbg'%) 'š\fyb'i bX'XYf
'?cghYbgdfi b['j cb'&(\$'A]`]cbYb'Ui Z%ž&'A]`]UfXYb'9i fc'Y]bZUW
ni '[Yk U'h]["'l bX'XUbb']gh'XU'Ui W'bcW'X]Y
UfW]hY_hi f\]ghcf]gW'Y'J YfUbhk cfhi b["'BY]bž'k]f'a 0ggYb
k UW'gUa 'V'Y]VYb"

GY'Vgh'k Ybb'i a '&(\$'XUg'; YV'Äi XY'i bX'gY]bY'9f[Äbni b[Yb
ZYfh][[YghY`h'gY]b'gc`hYbž'XUbb'k ÄfY'XUg'bUW'Y]bYa '9bhk i fZ
j cb'c'gk U'X'A Uh\]Ug'l b[Yfg'Ui g'XYa 'š\f'%- - - "'%- - - '8 Ug']gh
gc [Uf'Z0f'X]Y`Ub[gUa Y'8]gn]d']b'5fW]hY_hi f'ÿcbYb'\Yf"

Ni XYa 'k Uf'l b[Yfg'f%- &*!&\$ \$+Ł'gW'cb'fYW'h'VYhU[hž'XYf'9bhk i fZ
Uha Yh'XYgk Y[Yb'V]g']b'X]Y`YhnhY'E i UxfUh!: i [Y'gY]bY

6Y\Ui dhi b['XYf%- +\$Yfž'XUgg'5fWk]hY_hi f'Yhnh]Wk`Y]bY`fY]bYž
UVghfU_hY`?i bgh'gY]"`8Ygk Y[Yb`a Y]bhY`Yf`b]YžF ØW_g]Wk`h`Ui Z
6YghUbXgVUi hYb`bY`a Yb`ni`a ØggYb"8 Ug` A Ub]ZYgh`k Uf
k]Wk`h][Yf"

5i Wk`VY]a`DYf[Ua`cba`i`gYi`a`U`h'g]Wk`l`b[Yfg`b]Y`k`]f`_]Wk`ZØf
XYb`bYi`_]Ugg]n]gh]gWk`Yb`A`cbi`a`Yb`hU`VUi`gY]bYf`J`cf[Åb[Yf`5`ZfYX
A`YggY`i`bX`@`Xk`][`<c`Za`Ubb`]bhYfYgg]Yfhž`ZØf`XYggYb`gWk`YfYgž
bYi`VUfcW`_[Yh`ØbhYg`DUh`cg.`l`bVYX]b[h'a`ØggYb`Yhk`U`VY]`l`b[Yfg
DZY]Yf`[Y[Yb`U`Y`_]Ugg]gWk`Y`A`Yh`c`XY`]b`X]Y`A`]hY`UWk`gYb" : Øf
XYb`J`]YfhYb` : `Ø[Y`ž`Y]bY`F`]YgYb`J`]hf]bY`Ua``?i`dZYf[fUVYbž
k`i`fXYb`XU`ZØf`gc[Uf` :`i`bXUa`Yb`hY`Yf`Ui`g[Yf]ggYbž`X]Y`gWk`cb`ZØf
XYb`6Ui`Y]bYf`j`cb`A`YggY`i`bX`@`Xk`][`<c`Za`Ubb`[YXUWk`hYb
`i`Zh][Yb`GÅi`Yb`U`Y`Yff]Wk`hY`h`k`cfXYb`k`UfYb"

9g`Xfc`h`Y]bY`Xc`_hf]bÅfY`5fWk]hY_hi`f`

6YfY]hg`k`Y]h[Y`YbX`ZYfh][`]gh`XYf`bYi`Y`9]b[Ub[gVUi`ni`a
C`ghZØ[Y`"9f`nY][`hi`bgž`k`Ug`a`]h`X]YgYa`J`]YfhYb` : `Ø[Y`Xfc`h`9]bY
Xc`_hf]bÅfY`5fWk]hY_hi`fž`X]Y`i`bVYX]b[h'a`]h`XYb`nk`Y]ZY`cg
[Yk`U`h][Yb` :`UggUXYb`A`YggY`g`i`bX`<c`Za`Ubbg`_cb`_i`ff]YfYb`k`]ž
ghUhh'g]Wk`]bYb`Y]bni`ZØ[Ybž[Uf`i`bhYfni`cfXbYb"l`a`%-`-`-`a`U[
XUg`U`g`Y`fYbXY`5Vfi`bXi`b[`XYg`@VYbgk`Yf`_g`j`cb`l`b[Yfg`bcWk
U`nYdhUVY`[Yk`YgYb`gY]bž`gc[Uf`bcWk`i`a`&\$%\$`UVYf`&\$(`\$`k`]fX
g]Y`gWk`Wk`hk`Y[`i`bj`Yfgh`ÅbX`]Wk`i`bX`j`YfhfcW`_bYh`YfgWk`Y]bYb"

,`Vf][Ybg`U`h`l`b[Yfg`XYb`9]b[Ub[gVUi`dU`h`Yh]gWk`HYa`d]Yhhc
[YbUbbh"9f`]gh`U`Yg`UbXYfY`U`g`Y]b`HYa`dY`Wk`Ybž`i`bX`gWk`cb`[Uf
_Y]bY`F`Yfj`c`i`h]cb`XYf`5fWk]hY_hi`fž`k`]Y`g]Y`i`a`%*"`Ź\`f`i`bXYfh
Xi`fWk`XYb`F`YbU]ggUbW!`HYa`d]Yhhc`8`cbUhc`6`fUa`UbhY`]b`F`ca
[Y`Ub["`8`UVY]`k`ÅfY`Y]bY`gc`Wk`fYj`c`i`h]cbÅfY`Gh]a`a`i`b[`XYa
XcWk`gY`f`ghU`U`ghfU[YbXYb`DYf[Ua`cba`i`gYi`a`Xi`fWk`Ui`g
Ub[Ya`YggYb"

8Ygk Y[Yb.`@Jggh`i`bg`Y]bYb`bYi`Yb`K`Yh`VYk`YfV`k`U[Ybž`i`a
l`b[Yfg`9b`hk`i`fZ`k`Yb][`ghYbg`]b`UfWk]hY`_hcb]gWk`Yf`<]bg]Wk`h`ni
U`hi`U`]g]YfYb"9g`k`ÅfY`k`U`f`]Wk`b]Wk`h`XUg`YfghY`A`U`]b`XYf
5fWk]hY_hi`f[YgWk]Wk`hY`g]Y`Y`X]Y`8`ca`Y`j`cb` : `cfYb`nž`G]YbU`cXYf

A U]`UbXž'XYb'@ci j fY'cXYf'XUg'6Yf`]bYf'GW`cgg' `XUgg'ØVYf`YVhY
9bhk ØfZY'j cb'bYi Yb'5fW]hY_hYb'U_hi U`]g]Yfh'k YfXYb"

žXUg'k]fX'ni gÅh`]W ; Y`X'i bX'Y]b'k Yb][`NY]h'_cghYb""5VYf
cZZYbVUf`]gh'VY]XYg'U'fY]W`]W'j cf\UbXYb"l bX'c\bY'YXYg'bYi Y
BUWXYb_Yb'k]ggYbh]W`Yhk Ug'hchU`Ui g'XYf'NY]h'[YZU`YbYg'ni
VUi Yb' `XUg'gc`hYb'k]f'i bg'b]W'h`Y]ghYb'k c`Yb"

; Ya Å» `Y]bYa `6Yf]W]hj cb' [k k k "hU\[Yggd\]Y\[Y`"XYž](#)

8YhU]`g

6Ygi WXYb'G]Y'i bg'Ui Z.'a Y]b!VYf`]b"bYh